

F-343
1962

ՀԱՅԿԱՍՏԱՆԻ ԿՈՄՍՏԻՄՈՒՅԻՆ
ՍՈՑԻԱԼԻՍՏԻԿԱՆ ԿՈՆԿՐԵՏԱԿԱՆ
ՊՐԻՆՏԻՆԻՆԻ ՊԱՐԿԱՆԵՐԻ ԿՈՄԻՏԵ

ՀԱՅԿԱՍՏԱՆԻ ԿՈՄՍՏԻՄՈՒՅԻՆ
ՍՈՑԻԱԼԻՍՏԻԿԱՆ ԿՈՆԿՐԵՏԱԿԱՆ
ՊՐԻՆՏԻՆԻՆԻ ՊԱՐԿԱՆԵՐԻ ԿՈՄԻՏԵ

№ 10

ՀԱՅԿԱՍՏԱՆԻ ԿՈՄՍՏԻՄՈՒՅԻՆ ՍՈՑԻԱԼԻՍՏԻԿԱՆ
ԿՈՆԿՐԵՏԱԿԱՆ ՊՐԻՆՏԻՆԻՆԻ ՊԱՐԿԱՆԵՐԻ
ԿՈՄԻՏԵ

ԿՈՄԻՏԵ





ბუფიას ქარიშ

ბ. ბუფიას

ვღამ ზეზის ზუგუე ღურუ ქიღის
თვი ზიხსა, კეღის ზურას ამოღი
დი ზუგუეს კურჩიღი.

— ახლა ამი წაიკეღიღინე ზი-
რა, ზეზი ზურჩიღი დი ზურე ზიამხიღ
წიღი.— თვი ზეზიღიღინ ზი დი ოთხი-
ღან კეღელი დიამი.

ზეზი ოსე ზურჩიღი ზურჩი, ეღეღი
დი ზიღეტი წაიღი დიამხიღი იღედი დი
წარეღეღეღინ თვიღეღეღედი დიამხს
ღამხიღეღეღი.

— წაიღი, რეღეღი არი ზემ— ზეღეღის
ღეღი.

— ახ, ზეღეღი, ეღის რი დიღი კ-
ეღეღი ზეღეღი!— წამეღეღი წაიღი.
თავის ღამხიღს ზეღი ზეღი. ზურჩის
წეღი კანღეღი ზეღი ზეღიღეღი დიღეღი,
წამეღან ეღეღეღი დი ოთხის ეღეღეღი



გაგილია...

ნათია ა. ბუფიას

თვიღეღეღი დიღედი.— ეღეღისეღი ეღის
ზეღი ზეღეღი... წამეღეღი... ზე ზეღეღეღის
ეღეღი ზეღეღეღი.— ზეღეღეღეღი წაიღი.

— ოთხიღი ზემ ზეღეღი. ეღეღეღი დი-
ღეღეღეღი წაიღი დიამხს, ზეღეღი თვი-
ღი დიამხს ეღეღი ზემ ზეღეღი.

— წაიღი ზეღეღი!— ეღის ზემ.

— წაიღი დიღეღეღი ეღეღეღი... თვი,
ეღეღეღი ზემ.

— თვი,— თვიღი ზემ წაიღი.

წაიღი ეღეღეღი იღედი, იღეღეღი დიამხს
ღეღი.

— ზიამხიღისეღი თვიღის ზეღეღეღი
ეღეღი!— თვი ზემ დი წაიღის ზეღეღეღი
ეღეღეღი.

ზურე ზეღეღეღის ზეღეღი, წამეღი წა-
იღეღი დი წაიღის ღამხიღი თვიღეღი
წამეღი.

ბ. ბუფიას

— ზეღეღეღი, იღი თვი არი, ეღი
ზეღეღის წამი ზეღეღის ეღეღეღი!— ზე-
ღეღის ოთხი ზეღეღეღის დი წაიღის ღამხიღი-
ღან დიღი ზეღი ეღეღის ზურჩის ზეღეღი.
ახ, ზეღეღეღი ამ კეღეღს! ამოღინე ეღ-
ეღეღეღი არი ეღიღი ეღეღი არი ეღეღი.
ეს იღეღეღი, რიღი წაიღი დიამხს. ეს,
ეს, რიღი ეღეღეღეღი!— ამოღინე ზიამხი-
ღეღი ზემ.

წაიღი ზეღეღეღეღეღი დიამხსიღი
იღეღეღი. ზემ ზეღეღი ეღეღეღი ზეღეღი,
ესეღეღეღი... ზურჩის ზემ ზიამხიღი, ზეღ
ეღეღეღი წაიღი დიამხს. იღეღეღეღი
ზეღეღეღი.

— ეს, რიღი ეღეღეღი იღი, რიღი კანეღი
იღეღეღი, რიღი დიღეღიღი ეღეღი ზეღეღის
წამი ამიღი ზეღი ზეღეღის,— თვი ზემ,
წამეღეღი დი ოთხიღან ეღეღი.

წაიღი ეღეღეღეღი ეღეღეღი, ეღეღ-
ეღეღეღი ზეღეღეღი ზეღეღეღი ეღეღეღი.
ზეღეღი ეღეღი წაიღის ეღეღეღის ოთხი-
ღან ეღეღიღი, ზეღეღეღი ეღეღეღი თვიღეღი.

ზურე დიღეღი, ზეღეღის ზეღეღი ეღეღი
ამ ღურუ ქიღის ეღეღი ზიამხს თვიღი.
ზეღეღეღის ზურჩის ეღეღეღი დი ოთხი-
ღან ეღეღიღი ზეღეღეღი ეღეღეღი ზეღეღეღი-
ღეღი.

წაიღი ზეღეღეღი ეღეღეღი ზეღეღი დი
წამი წაიღი.

ზიამხიღი, ზეღეღი ეღეღეღი ეღეღეღი
ზეღეღის წამი... თვიღი, ეღეღი რიღ
ეღეღეღეღი.— ეღეღეღი წამეღეღი.

თვიღი ეღეღეღეღეღი!— ეღეღეღიღი წაი-
ღი დი ზეღეღიღი ამოღინეღი ეღეღის
ზეღი ეღეღეღი ზურჩის.

მარჯანა

ა. პართიკაძე

ნახატები ზ. ქაპანაძისა

თენგიზმა გაკვეთილები რომ მოამზადა, ჯიშმწერი წავიდა სათამაშოდ, მაგრამ ამხანაგი შინ არ დაუხვდა.

ჯიშმწერის ეზოში ღობესთან, სათამაშო მანქანას შეაელო თვალი, რომელსაც ძარა მოღრეცოდა, თვლების ღერძი კი გაღუნვოდა.

— უჰ, რა კარგი მანქანაა! — წამოიძახა თენგიზმა.

— ჯიშმწერს ეგ სათამაშო გაუფუქდა, შეილო, და ეგრე მიაგლო; ახლა არც კი აგონდება. თუ გამოგადგება, წაიღე — უთხრა ჯიშმწერის ღელამ.

— მე თვითონ შემიძლია შევაკეთო — თქვა გახარებულმა თენგიზმა. მანქანა შინ გარბენინა და შეკეთებას შეუდგა: ძარა გაუსწორა, ღერძი სახელდახელოდ გაუმართა. მერე საღაღაც საღებავი იშოვა და მწვანედ შეღება. ერთი სიტყვით, ისე გაახლა, რომ ახალთახალი გვეგონებოდათ.

ჯიშმწერი შინ რომ დაბრუნდა, გაიგო, რომ მისი მანქანა სხვას აჩუქეს. ეწყინა ბიჭს და მაშინვე თენგიზთან გაიქცა.

— რამ გაგაბრაზა, ჯიშმწერ? — ჰკითხა თენგიზმა.

— მანქანა უჩემოდ რატომ წაიღო?

— შინთიკის ხომ ძახილ გამოუსადეგარი იყო: — თქვა თენგიზმა, გაიქცა და მანქანა გამოლუტანა. ჯიშმწერმა თავისი მანქანა ვეღარც კი იცნო.

— ეს არის ჩემი? — ჰკითხა მან.

— ჰო, წაიღე.

ჯიშმწერი შეეცოცხლდა და თქვა:

— არა, თენგიზ, რაკი ასე კარგად შეგიკეთებია, შენი იყოს, მე სხვაც

მექურქდეები

მ. კვიციანი

ამას შეხედე, ტარიელ, აქაც აყალი მიწაა. აბა, წყაროსთან რა გვინდა, იმ სიშორეზე ვინ წავა!

მე ნამვიღ ქოთნებს ვაკეთებ, განა უბრალოდ ვთამაშობ. ჯერ გამოფხერწავ ღამბაძე, და მერე მზეზე გავაშრობ.

რომ გავაკეთოთ კუცებიც, არც ეს იქნება ურიგო. გაკეთებულ ქურქედი გოგონებს ჩამოეურიგოთ.





ღობილი

ქ. ლუარსაბიჯილი

ნახატი პლ. პანძალაძისა

მაქვს, მხოლოდ საჭე აქვს დაზიანებული და დამეხმარე, ისიც შევაცეთოთ.

თენგიზი მგვობარს შინ წაჰყვება და მთელ საღამოს მათი ეზოდან ჩხაკჩხუკის ხმა ისმოდა.



ჩემს გვერდით ნუგზარი ზის, ზურგს უკან ნუნუ. იმ დღეს მასწავლებელმა გამიძახა, „ია“ უნდა წამეკითხა, მე კი „აი“ წავიკითხე. გაკვეთილი რომ დამთავრდა, ნუნუ მოვიდა და მითხრა: ამ სიტყვას რომ კითხულობ, ყვავილი გაიხსენე და არასოდეს აღარ შეგვეშლებაო. მას შემდეგ გადავშიდი წიგნს და შეუცდომიდა ვკითხულობ: „ია, აი, ია“ და ნუნუს მაღლიერი ვარ.

გუშინ ერთად ვბრუნდებოდით სკოლიდან. ჩანთიდან ჩურჩხელა ამოვიღე და მივცეცი.

— როგორ გამახარე, ვინ მოგცა?

— ვინ და ბებიამ! — ვუპასუხე.

— მე რომ ძმა მყოლოდა, აბაბათ, ისიც სულ ჩურჩხელებს მომიტანდა. — მითხრა მან და მაღლობა გადამიხადა.

მას შემდეგ სულ იმაზე ვფიქრობ, რატომ არა ჰყავს ნუნუს ძმა? ისიც ხომ ხიღს მოღურბენინებდა და გაახარებდა?

ახლა ღვგინში ვწევარ და ვნატრობ, მაღე გათენებოდე. და იცით რატომ? ადრინაღ გავიქცევი სკოლაში, მივიტყები ნუნუსთან, ჩურჩხელებს მივუტან და ვტყვი: — შენ და და მე ძმა!



კატონი

თაბარ წაღობა

შენ ბატარა სუსნია ხარ, მანანა ხომ? აგერ, ზურიკო ამბობს: ერთბაშად ათ კანფეტს შეჭამსო! მართალია, გოგონავ? სამაგიეროდ ზურიკო ჩაიში ოთხ ნაჭერ შაქარს იყრის და მეხუთეს ჯიბეში!.. მაშ ისიც კარგი სუსნია ყოფილა, სხვას რომ დასცინის!

მომეცი ხელი, მანანა! შენც, ზურიკო, და გზას გავუღდე. საით? სადაც წაგიყვანთ.

ბევრი ვიარეთ, ვიარეთ, და აი, მივედი თ კიდეც.

შეგვივართ დიდ თეთრ შენობაში. შუა დარბაზში აყუდებულია ერთი უზარმაზარი, სქელი და მოკლე მილი. მივიდეთ ახლოს! ეს არის «დოლი». რა გაციენებს, შე კულრაჭავ? შენა გგონია «დოლი» მარტო საკრავს ჰქვია? ესეც დოლია.

აბა, შეეხე თითოთ კედელს, ზურიკო! ახლა დაიხედე ხელზე; რა არის ეს თეთრი ფიფქი, ფაფუკი და მბრწყინავი? აბა, გემოთი ნახე! ტკბილია, ხომ? ეს შაქრის მტვერია.

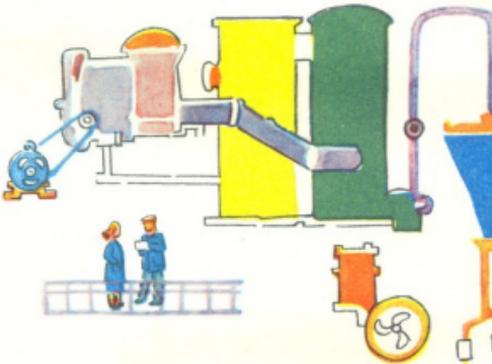
აქ საიდან არის შაქარი? სადა ვართ ახლა?

მე რომ ზღაპარს გიამბობდეთ, გეტყვოდით, რომ ეს არის ჯალოსნური სასახლე! მისი უდიდებულესობის მეფე რაფინადისა, მთელი ტკბილეულის სამყაროს მფლობელია და მოვიყვებოდი ათასგვარ უცნაურ თავგადასავალს. მაგრამ ეს ხომ სინამდვილეა. ჩვენ შაქრის ქარხანაში ვართ.

აი, მთავარი კორბუსი. თითქმის ხუთსართულიანი სახლის ოდენაა. რა ზმაურია! ირგვლივ მრავალი მანქანა გრიალებს.

თავიდან ვიწყებთ დათვალიერებას და მოდით ავიდეთ ზემოთ, აბა, გადაიხედეთ აქედან.

ლარში ჩუხჩუხით მორბის წყლის ნაკადი და თან მოაქვს თეთრი, მოგრძო ძეღაკები.



სწორედ ეს არის შაქრის ჭარხალი. ამ ლარში ჭარხალი ირეცხება. ლარიდან ჭარხალი გადადის დიდ როფში. ხედავთ, შვგ როგორ ბრაზიანად ჩუხჩუხებს და ქაფს იგდებს წყალი! უბრალოდ რომ ვთქვათ, ეს ჭარხლის «აბანოა».

აქედან ჭარხალი გაემართება ქვედა სართულისაკენ და ჩაცვივდება დიდ როფში, რომელსაც ავტომატური სასწორი ახლავს. ეს სასწორი ათასკილოგრამობით ითვლის ტვირთს.

აივსება თუ არა როფი ჭარხლით, უმაღლესი თავითავე გადაყირავდება და დაიცილება. უფურთხ! მთელი ეს ჭარხლის გროვა გაეპანა ქვევით. ჭარხალსატურელში რა მარდად ექაპებს მანქანა ჭარხალს. სულ რაკარუკი გააქვს!



ეს რა არის? მილი, მაგრამ რა მილი! მთელი სართულის ფართობი უკავია სიგრძე-სიგანით. მედიდურად გაწოლილა გვერდზე და თითქოს უგუნებოდ, ზანტად ბრუნავს. მის გაბერილ მუცელში კი რაღაც გუგუნებს და შხაპუნობს. რა არის შიგ? შიგ ცხელი წყალია, რომელშიც ითქვიფება ჭარხლის ნათალი. ცხელი წყალი გამოსწოვს და ხსნის შაქარს ამ ნათალიდან.

დარბაზი შაქრის მტვრით მოფენილი? აქ შაქრის ფხენილს საბოლოოდ აშრობენ და მერე სცრიან.

შაქრის ფხენილს ტრანსპორტიორი გა-არბენინებს შემდეგ საამქროში, შაქრის მტვერი კი ნელ-ნელა დაეშვება და თეთრად მოეფინება კედლებს, იატაკს. ამიტომ არის რომ, რასაც კი შეეხები ხელით, ყველაფერი ფუშფუშა და ტკბილი.

ესეც უკანასკნელი საამქრო. რაზედ შეჩერდით, ბავშვებო? აშ საოცარმა მანქანამ მოგხიბლათ, არა? თვითონ გადასწონის შაქარს, ჩაყრის ტომარაში, პირს გაუკრავს, დასწვდება, აადგებს ტრანსპორტიორზე და საწყობში გაისტუმრებს. ჭკვიანი მანქანა თუ გნებავთ, ეს არის!



გამოწურული ჭარხლის ჩენჩო საქონლის საკვებია. სოფელში მას «ქენჯო»-ს ეძახიან. ამ საამქროში საშინელი სიციხეა. ეს იმი-ტომ, რომ ჭარხლის წვენი გადამუშავება მაღალ ტემპერატურაში ხდება. აქ წვენი სხვა ქვაბებში იწმინდება და ბოლოს ამ აპარატში იხარშება, იხარშება ვიდრე შაქ-რის კრისტალებად იქცევა.

ჩვენ ისევ მივადექით იმ თეთრ დარბაზს, საიდანაც დავიწყეთ მოგზაურობა. ესეც თქვენი ნაცნობი «დოლი». რატომ არის ეს

ყოველ ცვლაზე ათასზე მეტი ტომარა შედის საწყობში.

აქედან უკვე შაქარს წაიღებენ ფაბრი-კაში, გააკეთებენ კანფეტებს და მალაზიებ-ში გადაგზავნიან. იქ დედათქვენი იყიდის შაქარს ჩაისათვის, მურაბისათვის, ან კიდევ გემრიელ ნამცხვარს გამოაცხობს და კარ-გად გაგიმასხინძლდებათ!

სადსუნი საბავშვო დაქსაზი



წი-წი,
წიპონია,
კატას ავერცხი
ჟუპოვინია,
მეფეწია,
ჟუპამია,
პირზე სცხია,
ჟუპარია.



ძიძგი, ძიძგი, მამალო,
მუნ იკი და მავანო!



ბატო, ბატო, თეთრო ბატო,
ახლა რაღა მოგობატო?
ღვ ბუმბული მაინც მომეც,
ეს ოხერი თავი დავლო!



მხენი მუაგა ცხენველია,
ჟნაგირი ჟუკველია.
თუ ის ცხენი მომიკვება,
სამ წელიწადს პურს არა ვჭამ
ხოხბის მუტსა, კავბის მუტსა,
გამტოცული მოთის მუტსა.



ოოგს, თოგს, ხომკაცავს,
ფედაბერი ხბოს დაცავს.
კაკო მუაგეს, გავგზავნი,—
თავ-ფეხს გამომოგზავნის.



ქარია, მალა დარია,
ქორმა წაილო ვარია.
წამოლი, გავაგდებინოთ,
კოცხალია თუ მუგვარია.



პირობა

ს. შავერიძე

საბავშვო

ერთდღე პეტრემ კლასის ამანავს ჭიონა:

- მიწა, ხეში შეგობარა ხარ?
- ვარ, - დუღუქურებულ მიწეო მიწა.

- მიწა, იყო რას გეტყვი, - სამსტრენულა პეტრემ, - როცა მანქანებელი გომობისხებს, ხეში სიარულს დუღუქირდი: თუ კოჭლოშით გვიოტრე, მიხედი, რომ გაცვითილი არ ვიყო და მაკანახე.

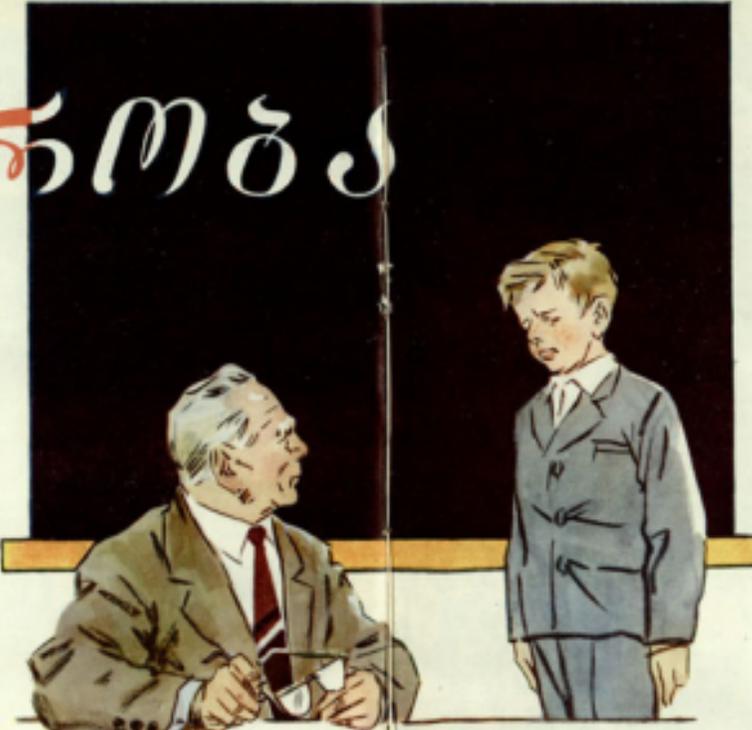
- კარგი, - დავიბნეხე მიწა.

გვიღია ერთი კურა პეტრე გაცვითილზე არ გუცხნათ. დაღუფების წინა დღეს კი რეკლის შეკრება ჭიონათ.

- შეგობარებო, - თქვა რეკლის ხელმძღვანელმა ნიკო, - მოდი, იხე ვინაწევლით, რომ ხეში რეკლამა არც ერთმა არ მიღღოს რიანა.

- მართალია, - დავიბნეხე პეტრე, გუცხნაში კი ვადიგებო: რისა შენიწი. მიწა აქ არა შეყა? თუ ვამიჭირა, ხომ მაკანახებს.

დასვენების დღეს პეტრემ იმწავლა გეოგრაფია, ამოცანაც ამოხსნა და ბოლოს ვრამბრტყელ ვაღმწავლა: ვაღმწავლა, ვიქვე მწავლა: თუ სულ არადვირი შეკოდებებს, კარნახი რაღას მიწვედნარა შეხვედრება დებუა წიგნი და სკოლა გაცვითილის განვითარება ბოლოს თანდათან წესდებოდა და ვველა დიდიღესა შესასრულა.



პეტრემ ძიღის წინ სიმოწუნით ვადიგებო: აი, ხედი რომ ვამობისხებს, კოჭლობა აღარ დამიჭირებდა. გვირგვინ დღეს პეტრემ სწორედ ხარის დარღვევის შესწორი კლასში და მიწისთან დაღუფარაკცხელ ვეღარ მოახდინა. მანქანებელიმ დამწავლა ვამოკითხვა.

პეტრეს უნაროდა, რომ გაცვითილი იყო და და მერხვე ვეღარ იხვედებდა. და აი, როცა მანქანებელიმ მიი გვირგვინ ამოკითხა, იგი იხე სწავდა წამოხტა, რომ ხელი მუცხს მაჩრტე და დავესთან კოჭლობით ვადიგე. მიწამ დიანახა, რომ მიი შეგობარო კოჭლობით მიღობდა დავესთან და ვუ-

რები დაცვითა პეტრეს მანქანებელის შეკითხვზე პასუხი ვერ არც ჭიონამ მიღუქურებულ, რომ მიწამ კარნახი დამწავლა.

პეტრე მიიღღეს და ველმობისღეს ვადიგებდა მიწას.

- აი ემასა, - ვადიგებო იხვედებულმა მიწამ და რაც შეველო კურის იგრტეღებდა და კარნახობდა.

- მიწა, დავიგებ წებობად! - მიწა, რად შენიწა მანქანებელიმ და პეტრეს მიუხებრდა. პეტრე ამხანაგრიკენ იხვედებოდა და ამიწვედა, - აი მიკანახათ.

მანქანებელიმ იფიქრა, პეტრე ამხანაგებს ამიწვეს, მიკანახეთი და მაკანად უობრა:

- ახლად დავიგებო მცხეთა პანგები სპირო არ არის!

პეტრემ თავის მაჩრტეხა სკოლა, მაგრამ მანქანებელიმ უვეც სხვა მოსწავლე ვამობისდა. ვერხანულში პეტრემ გუბრის ვანწერე ირინი სიწერა.

გაცვითილის შეხვედრე ნიკომ ამხანაგები არ ვადეწე და რეკლის კრება მოიწვეო.

- ეს რას ნიწვეს? - თქვა მიწა, - მიწობის სეფით კარვდ ვანწერილით, სკოლა კი არადვრის ავეღობი პეტრე, რატომ არ იყოდი გაცვითილი?

- გაცვითილი ვიმწავლე. მე ვველოდვი ვიყოდი, - ვადიწვედალე წამოხსნა პეტრემ.

- მიწა რატომ უღვიდი კარნახს?

- რატომ, რატომ? - უცხადობოდ წამოხებრტე პეტრემ, მაგრამ მიწას მიუხებრდა და მოდღაღენდელ უობრა: - შენ რა ვერ დამიწვე რომ ფეხი მერხს მიკანახე და ვიტკინე? რატომღა დამიწვე შენი კარნახით ვეღარწვედალე გუცხნებოთ! - გუწმინე ვანწერე გაცვითილი, ხედალე ვანწერე. ხედა მიიწახა კი, მიწა, მოდი, სწეღამოდ დავიგებოთ.

საბავშვო



ტრამვაიში

მედი ჟიჟინაძე

მოსიერნე მგზავრებს შორის
ატყდა უცებ ვაი-ვიში:
აირია ყველაფერი,
ქედვა არის ტრამვაიში.

ცოცვი ქუივისა:—მიიწიეთ,
ველარ ხედავთ, სუნთქვას მიშლით?!
კურადლელსა და ფისუნიას
ჩაუვარდათ ენა შიშით.

მელაკულა კარს მიაწყდა:
— ჩქარა, ქვევით გადამიშვით!
ჩვენს კონდუქტორ კენგურუსაც
მთლად აებნა ანგარიში.

თურმე ძია ბეჭემოთი
ამობრძანდა ტრამვაიში.
ტრამვაი კი როგორც ქარი,
მიღის, მიჰქრის, მიიჩქარის.

— რა გაყვირებთ?!—ბრაზობს ზღარბი,—
— ფუბს ვინ მადღამს?—ჩივის კოტი,—
პინგვინს ქული დაჰკარგვია,
დახეთ, რას ჰგავს თავმელოტი!

პრელა ჟირაფს დააკვირდით,
მოფიქრებაც ამას ჰქვია!
გრილ ნიაფზე სანებოვროდ
თავი გარეთ გაუყვია.

ტრამვაი კი როგორც ქარი,
მიღის, მიჰქრის, მიიჩქარის.
ალარ წყდება შეძახილი,
აქეთ—კვენესა, იქით—შფოთი.

ფიქრობს ცოცვი ციყუნია,
ბუძგა ზღარბი, ფისო, კოტი,
და ჟირაფი გრძელკისერა,
ეს პინგვინიც თავმელიატი:



ნახატები ა. აბოქაძისა

ნეტავ როდის, ნეტავ როდის
ჩაბრძანდება ბეჭემოთი!
ტრამვაი კი როგორც ქარი,
მაინც მიჰქრის, მიიჩქარის.

შუბებ ციყვმა გადაწვვითა:
— ვერ ავიტან ამდენ ლოდინს,—
ისკუმა და იქვე გზაზე
აიჩნია ნაძვის ტოტი.

ციყვს კურდღელი აედევნა,
კურდღელს ფისო, ფისოს კოტი,
კოტს თირაფი, თირაფს ზღარბი.
ზღარბს პინგვინი თავმელოტი.
და ტრამვაით მიჰქრის ახლა
მხოლოდ ძია ბეჭემოთი.





ბირმული ზღაპარი

ერთხელ წიწილამ დედას სთხოვა:

— დედა, გამოამიციხე რა ნამცხვარი!

დედას ძალიან უყვარდა თავისი წიწილა და უარი ვერ უთხრა.

— კარგი, შენ წადი ფიჩხი მოაგროვე, მე კი ცომს მოვზელ.

გახარებული წიწილა ფიჩხის მოსატანად გაიქცა. შინ რომ ბრუნდებოდა, ბებერმა კატამ გზა გადაუღობა და მიაკნავლა:

— მაუ!..

შეეშინდა წიწილას და ხმის კანკალით შეეხვეწა:

— გეთაყვა, ჰქენით სიკეთე და ჩემს გზაზე გამიშვიტ!

— ზრდილობიანი წიწილა ყოფილხარ! — უთხრა კატამ — სასიამოვნოა შენი ხმის მოსმენა; ოღონდ, გემოთი როგორიღა იქნები, ახლა ამასაც ენახავ!

— მე რა შესაქმელი ვარ!.. განა უმჯობესი არ იქნება, ჩემი წილი ნაზუქი მიირთვათ? — უბასუხა წიწილამ.

ჩაფიქრდა კატა და ტუჩები გაიღო.

— კეთილი. გამოაცხვეთ ნაზუქი და მეც ახლავე მოვალ.

წიწილა შინ გაიქცა და ეს საშინელი ამბავი დედას უამბო.

— ნუ გეშინია, შეილო, — დაამშვიდა ქათამმა. — ისეთ დიდ ნაზუქს გამოვიცხოვბ, რომ შენც გეყოფა, იმ წუწკ კატასაც, და ხვალისთვისაც მოგვრჩება.

მართლაც, ნაზუქი ძალიან დიდი და გემრიელი გამოვიდა. ისეთი გემრიელი, რომ წიწილამ პირი ვეღარ მოაცილა და მთელი ნაზუქი გააქრო. ნამცეცებიც კი აკენკა. შემოვება ნაზუქი და გაიქცა დედასთან სლუკუნით:

— ნაზუქი სულ შევჭამე. რა ჩემი ბრალია, რომ ისეთი გემრიელი იყო.

— რა ვქნა, რა წყალში ჩავეარდე? — აქოთქოთდა დედა ქათამი. — სადაცაა, მოვა ის წყეული კატა და ნაზუქის მაგივრად შენც შეგჭამს და მეც...

ამ დროს ვეზოში კატაც გამოჩნდა.

— მომყევი! — იყვირა ქათამმა და სამზარეულოში შევარდა. წიწილაც უკან აედევნა. სამზარეულოში სპილენძის დიდი ქვაბი იდგა. ქათამი და წიწილა შიგ ჩახტნენ და დაიძაღნენ. კატამ თვალი მოჰკრა, რომ თავს უშველეს და ძალიან გაბრაზდა:

— რა იქნა ნაზუქი? შეუჭამით და ეგ არის! წიწილა რაღა იქნა? დაძაღულა! მაინც ვიპოვი და ჩავახრამუნებ!

ამ სიტყვებით კატა შევარდა სამზა-



რეულოში, მაგრამ იქაც არავენ დახვდა.

— აქვე იქნებთან, სად წავიდოდნენ!
ჩემი თვალთ დავინახე, რომ აქ შემო-
ირბინეს. კარი ვრთია. სადაც უნდა დაი-
მალნონ, აღრე თუ გვიან მაინც ხომ გა-
მოვლენ.

ჩამოჯდა კატა ზღურბლზე და მოთ-
მინებთ დაუწყო ლოდინი, თან ხელ-
პირის დაბანას შეუდგა.

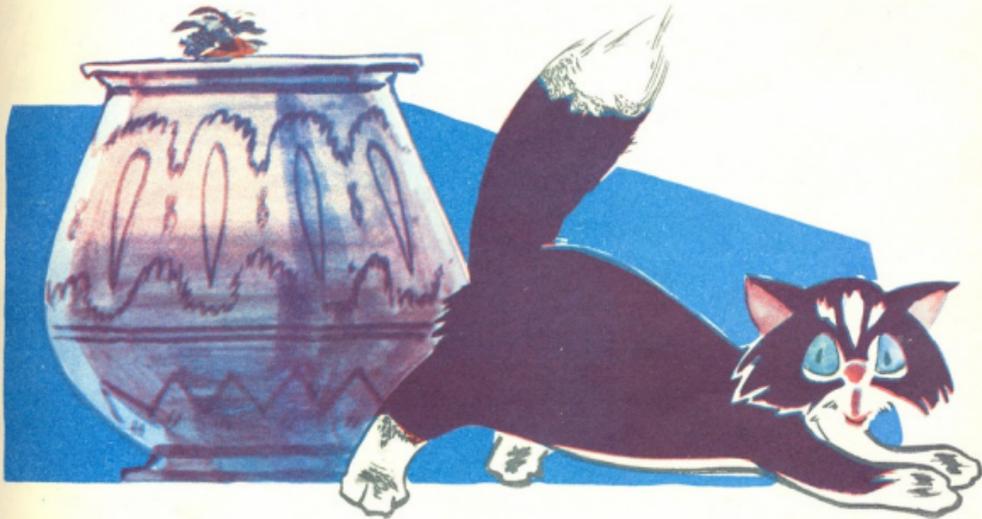
— წესად მაქვს, კამის წინ ხელ-პირი

— არა, მაგაზე ფიქრიც არ გაბედო!

— დედა, მეტის მოთმენა აღარ შე-
მიძლია..

— კარგი, დააცემინე!—უთხრა ლე-
დამ და ცხვირზე ფრთები დააფარა.

ყველაფერი, ყველაფერი, მაგრამ
ცხვირის დაცემინებას ხომ ვერ მოით-
მენს კაცი?!!



უნდა დავიბანო და ბარემ დრო აღარ
დავკარგო.

ისხდნენ ქვაბში ქათამი და წიწილა
და შიშით ცახცახებდნენ. გადიოდა
დრო. კატა გაუნძრევლად იჯდა. წიწილა
კოტა გათამამდა და წრიალი დაიწყო
ქვაბში.

— დედა, —წასწორეულა ქათამს ყურ-
ში, —ცხვირს მააცემინებს!

— არ გაბედო! —მკაცრად უთხრა ქა-
თამმა. —კატა ვაიგებს!..

გაჩუმდა წიწილა, მაგრამ მალე ისევ
აწიწინდა:

— ძალიან გთხოვ, ნება მომეცი და-
ვაცემინო. აი, სულ კოტათი!

წიწილამ გემრიელად ვერ დააცემინა,
მაგრამ ოდნავ კი დააცხინკვა!

— აფცხიი!

სპილენძის ცარიელ ქვაბში ეს დაცე-
მინება ისე გაისმა, ათთქოს მგზმა დაი-
ქუხაო და მთელ სამზარეულოში დაი-
გრიოლა:

— აა-ცხხ-აა!

ამ ხმის გაგონებაზე კატა დაფრთხა
და თავ-პირის მტკრევით გავარდა.

ქათამი და წიწილა ქვაბიდან უვნებ-
ლად გამოვიდნენ.

იმ დღიდან მოყოლებული, ყველა
კატას პირივით სძულს, როცა „აცხა“,
„აცხას“ შეუძახებენ.

თარგმნა თ. ცაგარელმა
ნახატები ვ. მხაბრიძისა

ნ ა თ ვ ი ზ

კოლალა

პანო მნალი

მოტრაბახე დათუნია
ბურღლუნებდა ასეთ რამეს:
— ამ ზამთარში ოფლსა ვღვრიდი,
ვასწორებდი ღლე და ღამეს.

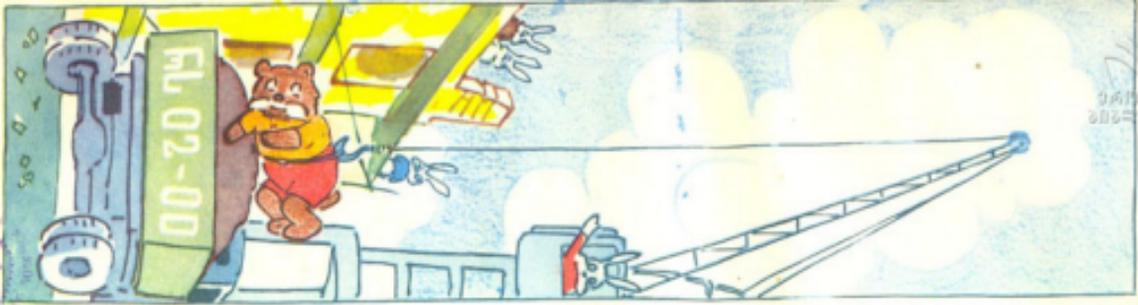
ვშრომობდი და... რა მიშავდა,
მუდამ მქონდა ლუკმა პური,
მე არავენ არ მყოლია
ნაწყენი და უმადური!..

კოლალამ რომ გაიგონა,
დათუნისა უპასუხა:
— ჩუმაღ იყავ! ხშირად მითქვამს,
ტყუილების გულა ნუ ხარ!

კარგად ვიცი, ვინც ბრძანდები—
ზარმაცი ხარ და უქნარა,
შენ ზამთარში ძილი გიყვარს
და ზაფხულში—უზუნდარა.

შე ბაჯბაჯა, როგორც მუდამ,
წელსაც უშნო ლოდსა მგავდი,
ბუნავს გარეთ არ გასულხარ
და საკუთარ თათს ლოკავდი!..





ბაღში



ს უცინოდა. ^{მე} დამწიფებელიყო. პირდაღებული იქყცებ



ვით ჩამტკ

ყო

ნუნქი



საკენ მიიწველა



ში გაეკვება.



ს

თ ეძგერა, - მეგობარს ვუწვე



ლიო.

მა კი 2

ვეს კულით



ასროლინა, ამ დროს



გაგო-

რდა,  ზურგზე აისხა და



საკენ არ



ინაღ გასწ



გაგოსანები



რკინის ქუდი,
ქუდში ენა,
ენა რკინის
და ზედ კუდი,
კუდით ენას.
ქუდს ურტყამენ,
ქანაობს და
კივის ქუდი.
ე. პართაბაუ



ფარის სარდალი გახლავარ,
ნეკერს ვკვნიტ ფერად ნაცარა.
ჩემს ტუავში ღვინოს ასხამენ,
აბა, ვინა ვარ, პატარავ?!

ღ. ხილაშვილი



მზატვარმა ზოოპარკში ჩიხატა:
მარტორქა, გომბეშო, ბეჭემოთი. ვეფ-
ხვი, სირაქლემა, შველი, კენგურუ,
და ყველა ერთ ქალაღზე მოითავსა.
ახლა თქვენ ეს ცხოველები შემო-
ხაზეთ სხვადასხვა ფერის ფანქრით.

(ბულგარულ საბავშვო ჟურნალიდან)

ნახატები ი. პარკიშვილისა



წვიმა

იმ. მაკაბაძისა

გარეთ წვიმა მღერის,
უხარია ნელას.
ფანჯარასთან ზის და
ცისარტყელას იღოს.
არ ჩანს ცისარტყელა,
წვიმა ისევ მღერის,
ფანჯარასთან ნელა
ჩაუჩინა ნელას.

აკვანი

ღ. ხარაძე

რღმ იცოდეთ, რა ღამაში
აკვანი მაქვს პაწაწინა,
ნანა ტკბილად ვუძღურე და
დედოფალას ჩაემინა.



სანაენდეა

ბ. ნაითალი

ღობის ძირას ვნაზე
კოვნი ძველიძველი,
გავასწოლე, ჩაქუჩით
გადავკერი წვერი.

გამოვიდა ღამაში
ერთი ციფა მარი,—
ეს კი ჩემი თიზის
საწმენდეა არის!

მ. ბინძაძე

თაბუნა



ქურდბაცაცა თაგუნავ,
საით მიიპარები?
თხილის პარკზე ფისო ზის,
უბრიალებს თვალები.

საქანელა



გუმინ ძიამ ჩამომიბა
თოკის საქანელა,
უბნის ბავშვებს დავუძახე,
ვაქანავე ყველა.

„არ მინდა“

ლ. პალატიკიანი

საქართველოს
შრომობიოგრაფია

— ლიზიკო, დაიბანე პირი, — უთხრა დე-
დამ გოგონას.

— არ მინდა, არ დავიბან, — უპასუხა
ლიზიკომ.

— ლიზიკო, წამოდი, ისაუზმე!

— არ მინდა. არ ვჭამ.

— ლიზიკო, ძილის დროა.

— არ მინდა. არ დავიძინებ.

ასე ჭირვეულობდა ლიზიკო მთელ დღეს.
მერე მწვინის პატარა გოგონას დიდი,
ლამაზი, ახალი ბურთი დაუნახა, მოეწონა,
სახლში გაიქცა და დედას მოეხვია.

— დედიკო, მიყიდე ლამაზი, დიდი
ბურთი.

— არ მინდა. არ გაყიდი. — უპასუხა დე-
დამ.

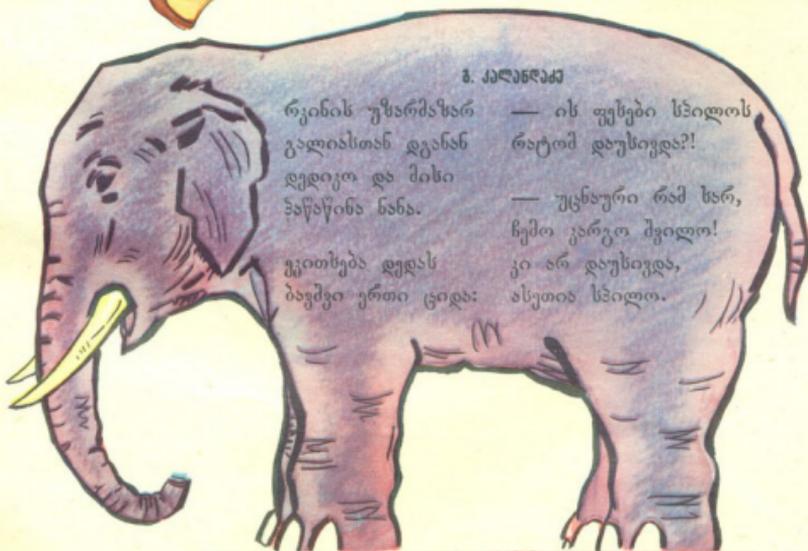
— რა ცუდი სიტყვა უოფილა! — „არ მინ-
და“! — ჩაფიქრდა ლიზიკო.

ენის გასაგები

ელჩი ცოყვი ცატსებზე კოცხვით ცბუყავს.



მ. ქალანდიაძე

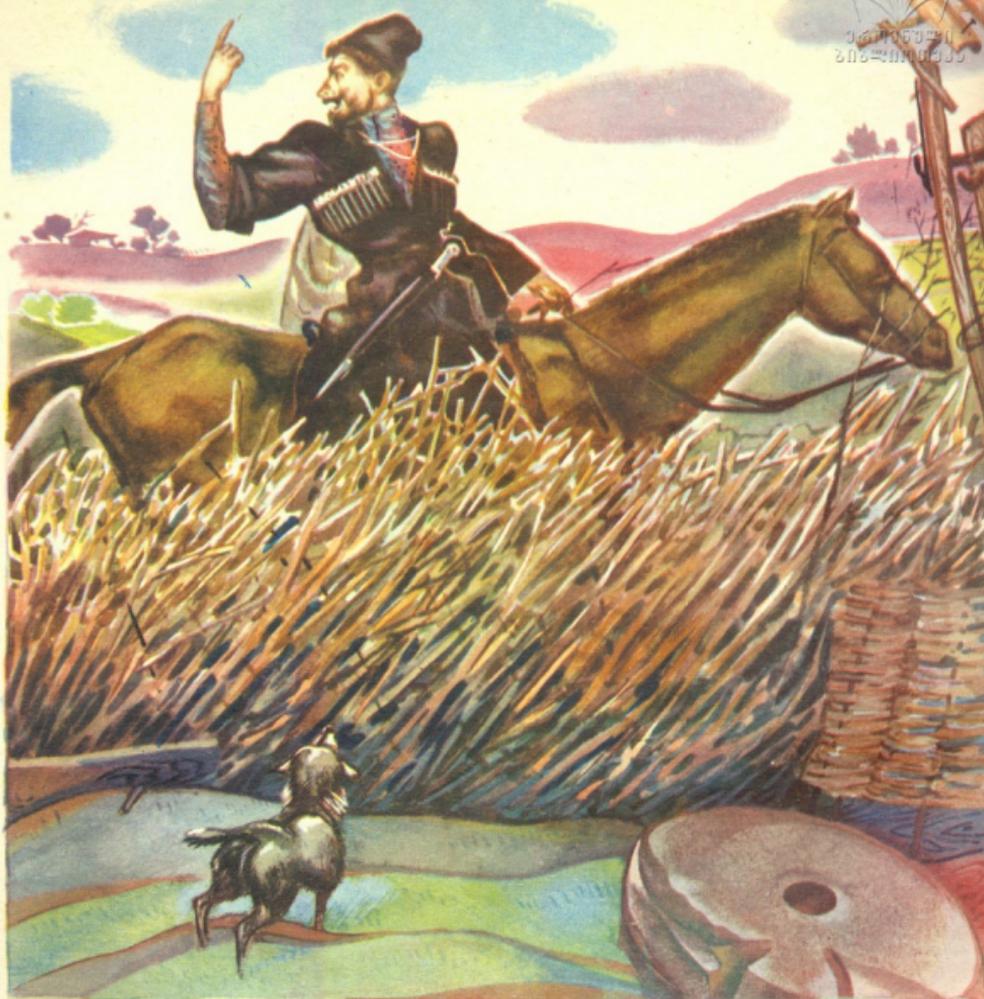


რკინის უსარმასხარ — ის ფეხები სწილთს
გალიასთან დგანს — რატომ დაუსივდა?
დედიკო და მისი — უცნაური რამ სარ,
ნაწაწინა ნანა. — ჩემთ კარგო მკვილო!
გვითსება დედანს — კი არ დაუსივდა,
ბავშვი ერთი ციდა: — ასეთთა სწილთ.

ზოოპარკი

283/103

ქართული
ხელოვნება



დავით კლდიაშვილის მოთხრობიდან „სოლომონ გორგელაძე“. ნახტი ზ. შორაშიძის

<p>ჩუბუკიძის მისამართი: თბილისი, პეტრიაშვილის ქ. 10-ბ, N 81, ტელ. 5-37-38.</p>	<p>ყუბანი „შემოდგომა“ ნახტი ბ. კრივიანიძის</p> <p>რედაქტორი იოსებ ნონეშვილი. სახელმძღვანელო კორექტორი: გრიშაშვილი, კ. გოგიაშვილი, მამუკალი შრეველი შვილი (რედაქტორის მოადგილე), ი. ნახარულიძე, ნ. უნაქოშვილი, ლ. შ. ცხადაძე (სამხატვრო რედაქტორი), ტტ. რედაქტორი გ. რიხიანიშვილი</p>	<p>ფასი 20 კაპ.</p>
<p>გამოცემის ოცდამეხუთმეტი წელი. რედაქციის შემოსული მასალები ატვირთვას არ დაუბრუნდებათ</p> <p>კამერალა „ნაკადული“, კაპოჯ. შტ. N 582, სკამის შტ. N 2859 ტარაგი 24700 ტელ. 07970104 დასაბეგდად 20/VIII 1962 წ.</p> <p>ფინანსი დახმარება დაიწყო 1957 წლის დეკემბერში</p> <p>Д И Л А-თა ურთიერთობის განყოფილება, თბილისი, ურთი. ქუჩის 26/91.</p>		